



خطة الإرشاد الأكاديمي

نظام الإرشاد الأكاديمي للطلاب المسجلين بالبرنامج؟

يتبنى البرنامج نظام الساعات المعتمدة؛ ولذلك يوجد نظام للإرشاد الأكاديمي. ومن منطلق حرص البرنامج على تفعيل الأنظمة التي تدعم الطلاب فقد تبنى نظاماً للإرشاد الطلابي للطلاب المسجلين بالبرنامج وذلك وفقاً لاحتياجات الطلاب. ويشمل ذلك النظام رعاية الطلاب المتفوقين أو المتعثرين أو غير القادرين أو الموهوبين. ونظام الدعم التوجيهي والإرشاد الطلابي والرعاية الصحية. وسياسة الشكاوى والمقترحات.

الوسائل التي يتبعها المرشد الأكاديمي لمتابعة مستوي تقدم الطلاب في البرنامج؟

يقوم نظام الإرشاد الطلابي باستخدام الآليات التالية:

- يتم إعداد جدول بأسماء أعضاء هيئة التدريس والهيئة المعاونة الراغبين في الاشتراك في خدمة الإرشاد الطلابي.
- يحدد البرنامج لكل 20 طالب تقريباً عند الالتحاق بالدراسة مشرفاً أكاديمياً من أعضاء هيئة التدريس أو معاونيهم. يمكن أن يستمر معهم حتى نهاية الدراسة.
- تقوم إدارة شؤون الطلاب بإعطاء الطالب البيانات الخاصة بالمرشد الطلابي مثل أوقات تواجده في الكلية ووسيلة الاتصال به.
- تقوم إدارة شؤون الطلاب بإبلاغ المرشد الطلابي بأسماء الطلبة المسجلين لديه وكيفية الاتصال بهم.
- وتكون مهمة المرشد الأكاديمي توجيه الطالب دراسياً ومساعدته على اختيار المقررات وتحديد عدد الساعات التي يسجل فيها وفقاً لظروفه وقدراته واستعداداته. ووفقاً للقواعد التي تحكم ذلك.
- يتابع المرشد الطلابي نشاط الطالب ومدى تقدمه الدراسي وقدرته على التغلب على المشاكل التي قد تواجهه.
- يساعد الطالب على حل المشكلات التي تعترضه أثناء الدراسة ويقوم هذا المرشد بتخصيص بطاقة لكل طالب يسجل فيها كافة البيانات اللازمة والنتائج التي حصل عليها كما يقوم بمراجعة المقررات التي يسجل فيها الطالب في كل فصل دراسي حتى خروجه من الكلية.
- يقوم المرشد الطلابي بعد ذلك بعمل اجتماعات دورية جماعية وفردية مع الطلاب ليحدد آليات التعامل معهم ومساعدتهم.
- يقوم المرشد الطلابي برفع شكاوي الطلاب إلى رئيس القسم لاختخاذ الإجراء المناسب.
- يشرف وكيل الكلية لشؤون التعليم والطلاب على تنفيذ قواعد وإجراءات وإعداد القوائم لكل المحتويات الدراسية. والجداول الدراسية. وتوزيع الطلاب على المرشدين الأكاديميين. وتجهيز بطاقات القرارات للطلاب وهي عبارة عن البطاقات المنفردة لكل مقرر بالإضافة إلى البطاقة الإجمالية لكل طالب على أن يتم تسجيل البيانات في سجلات خاصة معتمدة.

وقد تم اعتماد السادة الأتية أسمائهم بالإرشاد الأكاديمي للفرقة الأولى والثانية والثالثة والرابعة ببرنامج الترجمة الألمانية للعام الجامعي 2019-2020 في مجلس الإدارة رقم (66) وهي كالاتي:

م	الاسم	الفرقة
1	د. ياسر عاطف عبدالله	المستوى الرابع
2	د. احمد عبدالله شحاته	المستوى الثالث
3	د. وليد أحمد عبد الستار	المستوى الثالث
4	أ. محمد عبدالله	المستوى الأول

وقد تم عقد لقاءات بين المرشدين وطلاب الفرق وذلك لتلبية احتياجاتهم والتعرف على المشكلات الدراسية التي تواجههم. وقدم المرشدين نموذجاً جيداً لمساندة الطلاب. ومنهم ما المشكلة التي كان يعاني منها الفرقة الثانية والثالثة من ضيق الغرفة الدراسية. فقام المرشدين برفع الأمر إلى الإدارة العليا التي قامت بحل المشكلة وتوفير مكاناً أفضل وتوفير الأدوات الدراسية.

الدعم الأكاديمي والمادي

يتم اتخاذ بعض الإجراءات لتحديد احتياجات الطلاب عن طريق:

- 1- المقابلات الشخصية مع الطلاب والموظفين المختصين برعاية الشباب وشؤون الطلاب في الكلية.
 - 2- استطلاع آراء الطلاب للتعرف على احتياجاتهم.
 - 3- عمل جروبات مكونة من الطلاب وعدد من موظفي الرعاية والشؤون وبعض أعضاء هيئة التدريس لدراسة كيفية مواجهة هذه الاحتياجات.
- ومن خلال ذلك يتبين أن احتياجات الطلاب تنقسم إلى 4 مجموعات رئيسية:

1. احتياجات نفسية.
2. احتياجات أكاديمية.
3. احتياجات اجتماعية.
4. احتياجات مادية.

وبناء على ذلك تم وضع نظام متكامل لتلبية هذه الاحتياجات وتشمل الطلاب المتميزين أو المتعثرين:

الطلاب المتميزين

توجد برامج لدعم الطلاب المتميزين دراسياً وتمثل في الآتي:

أولاً: الدعم المادي والمعنوي

- 1- يتم تكريم الطلاب الأوائل على مستوى الفرق الأربعة سنوياً من قبل رئيس الجامعة والسادة النواب ويتم عمل حفل تكريم لهم.



- 2- كذلك يتم تكريم أوائل الثانوية العامة في حفل استقبال الطلاب الجدد كل عام.
- 3- يخفض برنامج الترجمة الألمانية 25% من الرسوم الدراسية للطلاب المتفوقين والحاصلين على 95% فأكثر في الثانوية العامة ويستمر التخفيض في حالة استمرار التفوق بخصم 25% من الرسوم الدراسية.

ثانياً: الرعاية العلمية

- 1- يمكن للطلاب المتفوق الحصول على الكتب الدراسية مجاناً وذلك بالتنسيق بين رائد الفرقة وأستاذ المادة.
- 2- منح الطالب المتفوق حُمة التميز على استمارة تسجيله.
- 3- يُعطى الطالب المتميز وقتاً أكثر من أستاذ المادة في حالة مراجعة أي موضوع من موضوعات المنهج.

آليات تحديد الطلاب المتميزين

- 1- النتائج الدراسية
- 2- المشاركة والفعالية أثناء المحاضرة.
- 3- المشاركة في الأنشطة الطلابية.
- 4- مساعدة زملائه والعمل بروح الفريق.
- 5- تقديم أي أفكار مبتكرة تساعد على تطوير البرنامج.

الطلاب المتعثرين

يوجد ببرنامج الترجمة الألمانية طريقتان لدعم الطلاب المتعثرين وهما: برنامج الطالب البنين وبرنامج نعم تستطيع

أولاً: برنامج الطالب البنين

تم ابتكار هذا البرنامج بصورة مبدئية لمساعدة الطلاب المتعثرين وتمثلت أهم آليات اختيار الطالب البنين في الآتي:

1. أن يكون من المتفوقين علمياً، ولغوياً، ولتتميزين خلقاً.
2. يتوفر لديه روح العطاء والقدرة على تقديم المساعدات للغير.
3. أن يتم تدريبه من خلال ورشة تدريب ينظمها البرنامج

ونجح هذا البرنامج مع مجموعة من الطلاب على سبيل المثال ارتفع تقدير الطالب عبدالرحمن مصطفى بالفرقة الرابعة في بعض المواد من راسب إلى جيد جداً وجيد في هذه المواد ولقد كان في مجموعة الطالب عمر الصاوي الأول على دفعته في العام

الدراسي 2019-2020م وتم تكريمه في حفل التخرج هذا العام.



أولاً: استعن بالله ولا تعجز

يتبع البرنامج العديد من الإجراءات لدعم الطلاب المتعثرين منها الآتي:

- 1- تسهيل مقابلة الطالب المتعثر دراسياً مع أستاذ المادة المختص وذلك عن طريق تفعيل الساعات المكتبية.

2- مساعدة الطلاب المتفوقين لزملائهم تحت إشراف أستاذ المادة وذلك بالتنسيق بين المرشد الطلابي وأستاذ المادة.

3- عقد محاضرات إضافية لمساعدتهم لاستيعاب المناهج.

4- إعداد قوائم للطلاب المتعثرين دراسياً ومراسلة الأساتذة المسؤولين عن تدريس هذه المقررات للتعاون مع الطلاب لمعرفة أسباب التعثر.

وفي هذا الصدد نذكر على سبيل المثال لا الحصر رسوب عدد كبير من الفرقة الثانية والثالثة في مادة اللغة العربية والحاسب الآلي. وذلك في العام الجامعي 2018-2019م . فظهرت الحاجة إلى ضرورة تفعيل الفصل الدراسي الصيفي وإلى عمل مجموعات تقوية مجانية للطلاب المتعثرين من قبل أعضاء هيئة التدريس والهيئة المعاونة . ومن هذا المنطلق يتم تفعيل هذا البرنامج في حالة ظهور نتيجة أي امتحان سيئة للفرقة بأكملها.

آليات تحديد الطلاب المتعثرين

1. الطالب المتعثر هو الطالب الذي يرسب في أي مقرر دراسي ويتم تحديد ذلك عن طريق نتائج الامتحانات المعلنة في نهاية كل فصل دراسي.
2. عن طريق درجات أعمال السنة الخاصة بالمقررات الدراسية المختلفة.
3. توفير قاعدة بيانات لحصر أعداد الطلاب المتعثرين دراسياً لدى المرشد الطلابي.

الطلاب ذوو الاحتياجات الخاصة

لا يوجد لدينا زوو احتياجات خاصة.

رضا الطلاب عن البرنامج:

يتم وضع نظام لقياس رضا الطلاب وهو كالتالي:

أهمية تقييم رضا الطلاب:

- 1- معرفة واقع الحال أولاً. بدقة ووضوح يساعد على حصر نقاط القوة والضعف ووضع الإستراتيجيات والخطة للتحسين.
- 2- قياس درجة رضا الطلاب يحدد بموضوعية مدى إدراك الطالب لما تقدمه الكلية والبرنامج من خدمات تعليمية وإدارية. مما يفسح المجال لاخذ إجراءات تصحيحية لسد الفجوة بين المتوقع من الطلاب وواقع الخدمات الحقيقي.

آلية قياس رضا الطلاب:

- 1- عقد الندوات وورش العمل لاستطلاع آرائهم عند إعداد بعض الخدمات التي ستقدم إليهم مثل دليل الطالب. دليل البرنامج. وضع أو تعديل اللائحة الدراسية. نظام الدعم الطلابي.
- 2- طرح الاستبيانات وتحليلها فيما يخص الخدمات الإدارية والتعليمية التي تُقدم بالفعل ويتمثل ذلك في:
 - تنفيذ الدعم الطلابي.
 - الأنشطة الطلابية.

- خدمات المكتبة.
- المقررات الدراسية.
- الامتحانات.
- نظام تقديم الالتماسات والتظلمات.
- الخدمات الإدارية مثل شؤون الطلاب.
- طرح الاستبيانات بصورة دورية.
- الاستعانة بنتائج الاستبيانات في أنشطة التطوير.

أساليب قياس رضا الطلاب:

تتنوع أساليب قياس رضا الطلاب:

1. استبيانات لقياس رضا الطلاب عن المقررات، والامتحانات، وأساليب التعليم والتعلم.
2. استطلاعات للرأي لقياس رضا الطلاب عن سياسات القبول، والإرشاد الطلابي، ومعاملة الأساتذة والإداريين.
3. مقابلات فردية أو جماعية في الأوقات الخاصة بالإرشاد الطلابي ومقرري الفرق الدراسية.
4. مواقع التواصل الاجتماعي وخاصة موقع الفيسبوك حيث أن هناك مجموعات رسمية لكل فرقة يتم متابعتها من قبل أعضاء هيئة التدريس والهيئة المعاونة لقياس درجة الرضا الطلابي أو الانتقاد لأي مجال من مجالات البرنامج المختلفة.



الدفعة الثانية برنامج الترجمة الألماني بجامعة سوهاج 2021

مجموعة خاصة ٢٩٤ عضواً



الغرف | الإعلانات | الموضوعات | حفلة مشاهدة جماعية



برنامج اللغات والترجمة الألمانية_دفعه 2017

مجموعة خاصة ١١٢ عضواً



الغرف | حفلة مشاهدة جماعية | الصور | المناسبات



German translation program at Faculty of Arts Sohag Universi...

مجموعة خاصة ١٨٩ عضواً



الغرف | حفلة مشاهدة جماعية | الصور | المناسبات

غرفة | صورة | بث مباشر



الفرقة ا... Faculty of Arts, German translation department (...)

مجموعة خاصة ٢٦٢ عضواً



الغرف | الإعلانات | حفلة مشاهدة جماعية | الصور